

Bruselj, 6. marec 2025
(OR. en)

6775/25

Medinstitucionalna zadeva:
2024/0326(NLE)

SCH-EVAL 16
SCHENGEN 17
JAI 275
MIGR 81
COMIX 76

IZID POSVETOVANJA

Pošiljatelj:	Generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	delegacije
Zadeva:	Izvedbeni sklep Sveta o priporočilih za obravnavo skupnih področij za izboljšave, opredeljenih med tematskim schengenskim ocenjevanjem 2024 „Premostitev nacionalnih vrzeli: s skupnimi inovativnimi rešitvami in inovativnimi praksami do učinkovitega sistema EU za vračanje“

V prilogi vam pošiljamo Izvedbeni sklep Sveta o priporočilih za obravnavo skupnih področij za izboljšave, opredeljenih med tematskim schengenskim ocenjevanjem 2024 „Premostitev nacionalnih vrzeli: s skupnimi inovativnimi rešitvami in inovativnimi praksami do učinkovitega sistema EU za vračanje“, ki ga je Svet sprejel na seji 5. marca 2025.

V skladu s členom 24 Uredbe Sveta (EU) št. 2022/922 z dne 9. junija 2022 bo to priporočilo poslano Evropskemu parlamentu in nacionalnim parlamentom.

Izvedbeni sklep Sveta o

PRIPOROČILIH

za obravnavo skupnih področij za izboljšave, opredeljenih med tematskim schengenskim ocenjevanjem 2024 „Premostitev nacionalnih vrzeli: s skupnimi inovativnimi rešitvami in inovativnimi praksami do učinkovitega sistema EU za vračanje“

SVET EVROPSKE UNIJE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EU) 2022/922 z dne 9. junija 2022 o vzpostavitvi in delovanju ocenjevalnega in spremljevalnega mehanizma za preverjanje uporabe schengenskega pravnega reda in razveljavitvi Uredbe (EU) št. 1053/2013¹ ter zlasti člena 24 Uredbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Evropski svet je v svojih sklepih z dne 17. oktobra 2024 pozval k odločnemu ukrepanju na vseh ravneh, da bi olajšali vrnitve iz Evropske unije, jih pospešili in povečali njihovo število, pri čemer naj bi uporabili vse ustrezne politike, instrumente in orodja EU, tudi diplomacijo, razvoj, trgovino in vizume.

¹ UL L 160, 15.6.2022, str. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/922/oj>.

- (2) Skupina za ocenjevanje, sestavljena iz strokovnjakov iz držav članic in Komisije ter opazovalcev iz Agencije Evropske unije za temeljne pravice in Evropske agencije za mejno in obalno stražo (Frontex), je leta 2024 izvedla tematsko ocenjevanje praks in zmogljivosti držav članic za zagotavljanje učinkovitega vračanja državljanov tretjih držav, ki nimajo pravice do prebivanja na ozemlju držav članic, ki uporabljajo schengenski pravni red. Namen tematskega ocenjevanja je bil tudi okrepiti zmogljivost držav članic pri izpolnjevanju njihovih pravnih obveznosti glede vračanja državljanov tretjih držav, ki nimajo zakonite pravice do prebivanja, ter prispevati k enotni, usklajeni in učinkoviti uporabi schengenskega pravnega reda, pri čemer je treba upoštevati, da je vračanje ključnega pomena za zagotovitev učinkovitega in verodostojnega upravljanja migracij, vključno z omejevanjem sekundarnih gibanj, ter za trajnostno obravnavanje nekaterih ključnih groženj notranji varnosti schengenskega območja. Cilj tematskega ocenjevanja je bil opredeliti ključne skupne ovire, ki omejujejo zmožnost nacionalnih organov za učinkovito vračanje, ter opredeliti skupne rešitve in prakse na ravni Unije, ki bi skupnemu sistemu EU za vračanje zagotovile dodano vrednost.
- (3) Glede na to, da je postopek vračanja tesno povezan s splošno uporabo schengenskega pravnega reda, kar je privedlo do zapletenega procesa, v katerega je vključenih veliko akterjev, organov in deležnikov, je bilo tematsko ocenjevanje usmerjeno na tri različne politične teme: vračanje, varovanje zunanjih meja in upravljanje informacijskih sistemov. Glavni cilj tega pristopa je bil oceniti, ali države članice sprejemajo vse potrebne ukrepe za izvrševanje odločb o vrnitvi in hkrati zagotavljajo spoštovanje temeljnih pravic zadevnih državljanov tretjih držav, ter opredeliti možne ukrepe za izboljšanje na teh področjih.
- (4) Po tematskem ocenjevanju je Komisija sprejela poročilo¹, ki vsebuje oceno skupnih področij za izboljšave in navaja najboljše prakse, ugotovljene med tematskim ocenjevanjem².
- (5) V okviru tega tematskega ocenjevanja so bile ocenjene vse države, ki v celoti uporabljajo schengenski pravni red, v skladu z metodologijo iz smernic za schengensko ocenjevanje iz priporočila Komisije C(2023) 6790³.
- (6) Skupina za ocenjevanje je delovala pod vodstvom vodilnih strokovnjakov Komisije in držav članic (Švedska). Poleg tega so jo sestavljali še en strokovnjak iz Komisije ter nacionalni strokovnjaki iz Avstrije, Belgije, Češke, Danske, Estonije, Finske, Italije, Latvije, Lihtenštajna, Litve, Norveške, Poljske, Portugalske, Slovenije, Španije in Švice. Delo skupine za ocenjevanje so podpirali opazovalci, ki sta jih določili agencija Frontex in Agencija Evropske unije za temeljne pravice.

¹ C(2024) 9171.

² To so prakse, za katere skupina za ocenjevanje meni, da izboljšujejo učinkovitost sistema EU za vračanje. Zanje ni bilo opravljeno preverjanje skladnosti s pravom EU, saj so za zagotavljanje skladnosti z veljavnimi pravili še naprej v celoti odgovorne države članice, ki uporabljajo schengenski pravni red.

³ Priporočilo Komisije C(2023) 6790 z dne 16. oktobra 2023 o smernicah za schengensko ocenjevanje, ki se uporabljajo pri schengenskem ocenjevalnem in spremljevalnem mehanizmu.

- (7) Skupina za ocenjevanje je pripravila namenski vprašalnik in analizirala rezultate preteklih poročil o schengenskem ocenjevanju, da bi opredelila skupne izzive in najboljše prakse, relevantne za tematsko ocenjevanje.
- (8) Priporočila iz tega sklepa in najboljše prakse, ki so zbrane in opisane v poročilu, so razdeljeni na tri sklope: (1) za dobro delujoč schengenski sistem je potrebno učinkovito vračanje, (2) zagotavljanje učinkovitosti nacionalnih organov v ključnih fazah postopka vračanja in (3) povečanje nacionalne učinkovitosti s tesnejšim evropskim sodelovanjem. Za te sklope je potrebno učinkovito horizontalno načrtovanje, vključno z ustreznimi zmogljivostmi, poenostavljenimi postopki in učinkovitim usklajevanjem na nacionalni ravni in ravni Unije, tudi z uporabo tehnologije.
- (9) V poročilu o tematskem ocenjevanju je poudarjen pomen vračanja kot ključnega dela nacionalnih strategij za evropsko integrirano upravljanje meja. Učinkovito medagencijsko sodelovanje na nacionalni ravni je ključni pogoj za dobro delujoč nacionalni sistem vračanja in s tem za skupni evropski sistem. Za doseg takega sistema je potrebna okrepljena izmenjava informacij za učinkovitejše in uspešnejše odločanje, in sicer z najboljšo uporabo informacij, ki so na voljo organom na nacionalni ravni in v obsežnih informacijskih sistemih Unije, predvsem v schengenskem informacijskem sistemu.
- (10) Zagotavljanje hitrega začetka postopka vračanja v skladu s postopki, povezanimi s prenehanjem zakonitega prebivanja, je ključnega pomena za izpolnitev obveznosti takojšnje izdaje odločb o vrnitvi nezakonito prebivajočim državljanom tretjih držav v okviru omejitev in zaščitnih ukrepov iz direktive o vračanju, kot jo razlaga Sodišče Evropske unije. Hkrati je treba vzpostaviti vse ustrezne ukrepe za zaščito temeljnih pravic in s tem zagotoviti, da se za državljane tretjih držav opravi individualna ocena, pri kateri se upoštevajo njihov položaj in potrebe ter dostop do učinkovitega pravnega sredstva. Schengenski pravni red na področju vračanja daje državam članicam manevrski prostor za vzpostavitev učinkovitih operativnih postopkov in načinov, pri katerih se spoštujejo temeljne pravice.
- (11) Identifikacija nezakonito prebivajočih državljanov tretjih držav je nujen korak za učinkovito izvajanje postopka vračanja, vključno z učinkovito uporabo vseh razpoložljivih orodij in informacij na nacionalni ravni in ravni Unije.

- (12) Za učinkovit sistem vračanja je potrebna možnost dostojanstvenega in trajnostnega vračanja na prostovoljni podlagi, ki ima prednost pred prisilnim vračanjem. Svetovanje pri vračanju in razpoložljiva pomoč pri reintegraciji sta ključni orodji za spodbujanje prostovoljnega vračanja. Da bi bil sistem prostovoljnega vračanja zanesljiv ter da bi preprečili pobege in sekundarna gibanja, je potrebno tudi učinkovito spremljanje državljanov tretjih držav, ki jim je bila izdana odločba o vrnitvi, da se zagotovi, da ti izpolnijo obveznost vrnitve. To spremljanje omogočajo funkcije schengenskega informacijskega sistema, ki bi jih bilo treba dopolniti z učinkovitimi ukrepi na nacionalni ravni, da se doseže želeni učinek.
- (13) Da bi se izognili morebitnim varnostnim posledicam, so potrebni učinkoviti postopki in mehanizmi sodelovanja med organi na nacionalni ravni in ravni Unije, da bi čim prej identificirali državljane tretjih držav, ki nimajo zakonite pravice do prebivanja in predstavljajo varnostno grožnjo, in jim dali prednost pri vračanju. Iz istega razloga je potrebno učinkovito sodelovanje med ustreznimi organi za vračanje državljanov tretjih držav, ki nimajo zakonite pravice do prebivanja in prestajajo zaporno kazen.
- (14) Posodobljeni schengenski informacijski sistem, ki vključuje razpise ukrepov za vrnitev, izboljšuje postopke vračanja, kadar se učinkovito uporablja, vključno z izmenjavo biometričnih podatkov in poročanjem o zadetkih ter izmenjavo dopolnilnih informacij med državami članicami.
- (15) Učinkovita uporaba schengenskega pravnega reda in obstoječih evropskih orodij je dragocen vir za nadaljnje povečanje učinkovitosti vračanja. Vendar bi morale države članice, ki uporabljajo schengenski pravni red, uporabljati dodatne ukrepe in boljše prakse, da bi čim bolj povečale učinek teh orodij.
- (16) V poročilu so opredeljena skupna področja za izboljšave, s katerimi se soočajo države članice pri pripravi ali izvajanju postopkov za vračanje državljanov tretjih držav, ki nimajo zakonite pravice do prebivanja. Poročilo vsebuje tudi številne najboljše prakse za podporo državam članicam pri reševanju obstoječih izzivov.
- (17) V tem sklepu so opredeljena priporočila za popravne ukrepe, ki zadevajo skupna področja za izboljšave, ugotovljena med ocenjevanjem. V skladu s členom 23(3) Uredbe (EU) 2022/922 morajo države članice Komisiji in Svetu predložiti akcijski načrt za izvajanje priporočil. To morajo storiti v treh mesecih po začetku veljavnosti tega sklepa. Akcijski načrt bi moral določati ustrezne popravne ukrepe za obravnavo področij za izboljšave.

- (18) Poleg tega bi morale države članice na podlagi širokega nabora najboljših praks, zbranih in opisanih v poročilu, razmisliti o njihovi dodani vrednosti za učinkovitejši sistem Unije za vračanje in o tem, ali so izvedljive, po potrebi v posvetovanju z državami članicami, ki so jih že uvedle. Države članice se spodbuja, da v svojih akcijskih načrtih opredelijo najboljše prakse, ki jih nameravajo izvajati, obenem pa lahko v akcijskem načrtu navedejo razloge, ki jim ne omogočajo izvajanja drugih najboljših praks, ob upoštevanju nacionalnih pravnih in operativnih posebnosti.
- (19) V skladu s členom 23(3), drugi pododstavek, Uredbe (EU) 2022/922 mora Komisija po posvetovanju s skupino za ocenjevanje pregledati ustreznost akcijskih načrtov v enem mesecu po njihovi predložitvi. V skladu s členom 23(3), tretji in četrti pododstavek, navedene uredbe morajo države članice Komisiji in Svetu poročati o izvajanju svojega akcijskega načrta vsakih šest mesecev od datuma potrdila o prejemu pregleda akcijskega načrta, dokler Komisija ne meni, da je akcijski načrt v celoti izveden.
- (20) Kadar so enaka ali primerljiva priporočila, ki obravnavajo področja za izboljšave, določena v tem sklepu, naslovljena tudi na posamezno državo članico v okviru njenega rednega ocenjevanja, se lahko zadevna država članica sklicuje na to, kako je ta priporočila obravnavala v drugih ustreznih akcijskih načrtih. Namen postopka nadaljnjega ukrepanja bo ustvariti dodatne sinergije med obveznostmi poročanja, ki izhajajo iz rednega ocenjevanja, in obveznostmi, ki izhajajo iz tematskega ocenjevanja.
- (21) Ta sklep bi bilo treba poslati Evropskemu parlamentu in nacionalnim parlamentom držav članic –

PRIPOROČA,

da Republika Avstrija, Kraljevina Belgija, Republika Bolgarija, Republika Hrvaška, Češka republika, Kraljevina Danska, Republika Finska, Zvezna republika Nemčija, Republika Estonija, Helenska republika, Republika Islandija, Kraljevina Španija, Francoska republika, Italijanska republika, Republika Latvija, Republika Litva, Veliko vojvodstvo Luksemburg, Madžarska, Kneževina Lihtenštajn, Republika Malta, Kraljevina Nizozemska, Kraljevina Norveška, Republika Poljska, Portugalska republika, Romunija, Republika Slovenija, Slovaška republika, Kraljevina Švedska in Švicarska konfederacija:

I. ZA DOBRO DELUJOČ SCHENGENSKI SISTEM JE POTREBNO UČINKOVITO VRAČANJE

Vračanje kot ključni del upravljanja schengenskega območja

1. zagotovijo učinkovito izvajanje vračanja kot sestavnega dela ustreznih komponent nacionalnih strategij za evropsko integrirano upravljanje meja, pri čemer naj spodbujajo učinkovito sodelovanje med vsemi vključenimi deležniki, kot je določeno v členu 3 in členu 8(6) Uredbe (EU) 2019/1896¹ Evropskega parlamenta in Sveta;
2. pripravijo in redno posodablajo načrte za razvoj zmogljivosti in načrte za ravnanje v izrednih razmerah za vračanje na podlagi rezultatov analize tveganja, kot je določeno v členu 9(3) in (4) ter členu 29(7) Uredbe (EU) 2019/1896;

II. ZAGOTAVLJANJE UČINKOVITOSTI V KLJUČNIH FAZAH POSTOPKA VRAČANJA MED NACIONALNIMI ORGANI

Učinkovit začetek in upravljanje postopkov vračanja

3. zagotovijo, da se v skladu s členom 6(1) Direktive 2008/115/ES Evropskega parlamenta in Sveta² vsakemu državljanu tretje države, ki nezakonito prebiva na ozemlju države članice, brez nepotrebnega odlašanja izda odločba o vrnitvi, ob upoštevanju možnosti iz člena 6(6) navedene direktive;
4. ocenijo nacionalni sistem pritožb za odločbe o vrnitvi (predvsem glede števila primerov, rokov za pritožbo, pogojev za odobritev samodejnega odložilnega učinka, rokov za sodni nadzor) in sprejmejo ukrepe, ki vodijo do hitrih pritožbenih postopkov, ki prispevajo k splošni učinkovitosti vračanja, v skladu s členom 8(1) Direktive 2008/115/ES, ob hkratnem zagotavljanju vsestranskega spoštovanja temeljnih pravic zadevnih oseb v skladu s členom 13 navedene direktive;
5. zagotovijo učinkovito in sorazmerno izvrševanje odločb o vrnitvi v skladu s členom 8(1) Direktive 2008/115/ES s sprejetjem ukrepov za hitro obravnavo naknadnih prošenj za mednarodno zaščito, ki ne vsebujejo novih dejstev ali okoliščin in so vložene izključno z namenom zavlačevanja ali oviranja odstranitve;

¹ Uredba (EU) 2019/1896 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 13. novembra 2019 o evropski mejni in obalni straži ter razveljavitvi uredb (EU) št. 1052/2013 in (EU) 2016/1624 (UL L 295, 14.11.2019, str. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1896/oj>).

² Direktiva 2008/115/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. decembra 2008 o skupnih standardih in postopkih v državah članicah za vračanje nezakonito prebivajočih državljanov tretjih držav (UL L 348, 24.12.2008, str. 98, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2008/115/oj>).

Digitalni sistem za upravljanje primerov vračanja za zagotovitev usklajevanja med organi (vključno z obsežnimi informacijskimi sistemi)

6. razvijejo in nadalje izboljšajo nacionalni sistem za upravljanje primerov vračanja ob upoštevanju modela za nacionalne sisteme za upravljanje primerov vračanja (RECAMAS), ki ga je vzpostavila agencija Frontex, in razvoja digitalnih rešitev za migracijske in azilne postopke na ravni EU ter v celoti izkoristijo podporo, ki jo zagotavlja agencija Frontex v skladu s členom 48(1), točka (c), Uredbe (EU) 2019/1896;

Postopek identifikacije, vključno z uporabo obsežnih informacijskih sistemov, ki podpirajo uporabo schengenskega pravnega reda

7. dodatno izboljšajo in optimizirajo uporabo vseh razpoložljivih orodij (kot so nacionalne podatkovne zbirke, podatkovne zbirke EU in podpora mreže uradnikov za zvezo) in spodbud (kot sta prilagojena pomoč pri prostovoljnem vračanju in reintegraciji ter poklicno usposabljanje) za lažjo identifikacijo državljanov tretjih držav, ki jim je bila izdana odločba o vrnitvi, z namenom izvršitve odločbe o vrnitvi v skladu s členom 8(1) Direktive 2008/115/ES;

Verodostojni sistemi vračanja: skladnost med prostovoljnim in prisilnim vračanjem

8. uporabljajo vsa razpoložljiva orodja za spodbujanje možnosti za zagotovitev vsestranskega učinka člena 7(1), kot je navedeno v uvodni izjavi 10 Direktive 2008/115/ES, ter za zagotovitev okrepljenega svetovanja pri vračanju in pomoči pri vračanju, vključno s pomočjo, zagotovljeno v skladu s členom 48(1), točka (a), Uredbe (EU) 2019/1896;
9. vzpostavijo ustrezne mehanizme za spremljanje izpolnjevanja obveznosti vrnitve, da se v skladu s členom 8(1) Direktive 2008/115/ES izvrši odločba o vrnitvi, če ni bilo odobreno obdobje za prostovoljni odhod ali če obveznost vrnitve ni bila izpolnjena v odobrenem obdobju za prostovoljni odhod;
10. zagotovijo, da se izstop državljana tretje države, ki mu je bila izdana odločba o vrnitvi, sistematično in takoj evidentira v schengenskem informacijskem sistemu, ter po potrebi vnesejo razpis ukrepa za zavrnitev vstopa z učinkovitim izvajanjem temeljitih kontrol pri izstopu na zunanjih mejah v skladu s členom 8(3), točki (g) in (h), Uredbe (EU) 2016/399 Evropskega parlamenta in Sveta¹ ter zagotavljanjem izmenjave dopolnilnih informacij prek uradov SIRENE v skladu s členom 5 Uredbe (EU) 2018/1860 Evropskega parlamenta in Sveta²;

¹ Uredba (EU) 2016/399 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. marca 2016 o Zakoniku Unije o pravilih, ki urejajo gibanje oseb prek meja (UL L 77, 23.3.2016, str. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2016/399/oj>).

² Uredba (EU) 2018/1860 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 28. novembra 2018 o uporabi schengenskega informacijskega sistema za vračanje nezakonito prebivajočih državljanov tretjih držav (UL L 312, 7.12.2018, str. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1860/oj>).

Prednostno vračanje storilcev kaznivih dejanj in tistih, ki predstavljajo varnostno grožnjo

11. v skladu s členom 8(1) Direktive 2008/115/ES sprejmejo vse potrebne ukrepe za čimprejšnjo vrnitev državljanov tretjih držav, ki jim je bila izdana odločba o vrnitvi, s katero se ne odobri obdobje za prostovoljni odhod, in državljanov tretjih držav, ki prestajajo zaporno kazen, brez poseganja v nacionalno kazensko pravo;
12. takoj po ugotovitvi grožnje v razpise ukrepov za vrnitev, ki jih vsebuje schengenski informacijski sistem, sistematično vključijo informacije o grožnji, ki jo nezakonito prebivajoči državljan tretje države predstavlja za javni red, javno varnost ali nacionalno varnost, v skladu s členom 4(1), točka (o), Uredbe (EU) 2018/1860;
13. zagotovijo vsestransko uporabo možnosti iz člena 7(4) in člena 11(2) Direktive 2008/115/ES glede odobritve obdobja za prostovoljni odhod in trajanja prepovedi vstopa v primerih, ki zadevajo nezakonito prebivajoče državljane tretjih držav, ki ogrožajo javni red, javno varnost ali nacionalno varnost;

III. POVEČANJE NACIONALNE UČINKOVITOSTI S TESNEJŠIM EVROPSKIM SODELOVANJEM

Izboljšanje izmenjave informacij za učinkovitejše in uspešnejše odločanje

14. zagotovijo, da imajo pristojni nacionalni organi, ki so vključeni v obravnavo pogojev in sprejemanje odločitev v zvezi z vstopom, bivanjem in vračanjem državljanov tretjih držav, ter organi, ki izvajajo kontrole državljanov tretjih držav, ki nezakonito vstopajo na ozemlje držav članic ali na njem nezakonito prebivajo, v celoti dostop do podatkov in pravico do iskanja teh podatkov v schengenskem informacijskem sistemu v skladu s členom 17 Uredbe (EU) 2018/1860, členom 34 Uredbe (EU) 2018/1861 Evropskega parlamenta in Sveta¹ ter členom 44 Uredbe (EU) 2018/1862 Evropskega parlamenta in Sveta²;
15. zagotovijo, da so vzpostavljeni hitri nacionalni postopki za izmenjavo informacij med ustreznimi organi, tako da se razpisi ukrepov za vrnitev v skladu s členom 3(1) Uredbe (EU) 2018/1860 vnesejo v schengenski informacijski sistem takoj po izdaji odločbe o vrnitvi;

¹ Uredba (EU) 2018/1861 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 28. novembra 2018 o vzpostavitvi, delovanju in uporabi schengenskega informacijskega sistema (SIS) na področju mejnih kontrol, o spremembi Konvencije o izvajanju Schengenskega sporazuma ter o spremembi in razveljavitvi Uredbe (ES) št. 1987/2006 (UL L 312, 7.12.2018, str. 14, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1861/oj>).

² Uredba (EU) 2018/1862 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 28. novembra 2018 o vzpostavitvi, delovanju in uporabi schengenskega informacijskega sistema (SIS) na področju policijskega sodelovanja in pravosodnega sodelovanja v kazenskih zadevah, o spremembi in razveljavitvi Sklepa Sveta 2007/533/PNZ ter o razveljavitvi Uredbe (ES) št. 1986/2006 Evropskega parlamenta in Sveta in Sklepa Komisije 2010/261/EU (UL L 312, 7.12.2018, str. 56, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1862/oj>).

16. zagotovijo, da so v razpise ukrepov za vrnitev v schengenskem informacijskem sistemu vključeni razpoložljivi biometrični podatki iz člena 4(1), točki (u) in (v), Uredbe (EU) 2018/1860, da se izboljša identifikacija;

Operativna podpora prek agencije Frontex

17. če in ko je ustrezno, v celoti izkoristijo operativno podporo s strani agencije Frontex, ki je določena v členih 48 in 50 Uredbe (EU) 2019/1896, da se poveča učinkovitost dejavnosti vračanja, ter prilagodijo nacionalne sisteme in postopke, da se omogoči vsestranska uporaba teh možnosti;
18. uporabljajo operativno podporo s strani agencije Frontex za napotitev skupin za vračanje iz člena 52 Uredbe (EU) 2019/1896, pri čemer naj zagotovijo vsestransko operativno vključevanje v skladu s členoma 54 in 82 Uredbe (EU) 2019/1896, da bi se odzvale na pomanjkanje človeških virov, ki otežuje učinkovito in hitro izvrševanje vrnitev, še posebej v primerih, ko je v postopke vračanja vključenih veliko državljanov tretjih držav hkrati.

V Bruslju, 6. marca 2025

Za Svet
predsednik/predsednica
